

**Anhang 17: Umgesetzte SWW Maßnahmen
aus dem Maßnahmenprogramm 2015**

**Im Maßnahmenprogramm von 2015 vorgesehene, bereits umgesetzte
siedlungswasserwirtschaftliche Maßnahmen**

Code des OWK	Maßnahmen-art	Bezeichnung der Maßnahme	Informationen zur Maßnahme	
I-1	SWW 9.1.1	Mertert Canalisation gravitaire DN 1000	210	m
I-1	SWW 9.1.1	Wasserbillig Canalisation gravitaire - fonçage DN 1400	80	m
I-1	SWW 9.1.1	BR - Grevenmacher Canalisation gravitaire - fonçage DN 2000	600	m
I-1	SWW 9.1.1	Fausermillen -> Mertert Canalisation gravitaire DN 250 (lot4B1)	800	m
I-1	SWW 9.1.1	Ahn Canalisation gravitaire DN 300	100	m
I-1	SWW 9.1.1	Ehnen Canalisation gravitaire DN 300	590	m
I-1	SWW 9.1.1	Ehnen Canalisation gravitaire - fonçage DN 300	200	m
I-1	SWW 9.1.1	Wasserbillig -> Mertert Conduite de refoulement Dext250	2 080	m
I-1	SWW 9.1.1	Wasserbillig Canalisation gravitaire DN 300	200	m
I-1	SWW 9.1.1	Mertert Canalisation gravitaire DN 300	200	m
I-1	SWW 9.1.1	Ahn Canalisation gravitaire DN 400	80	m
I-1	SWW 9.1.1	Ehnen Canalisation gravitaire DN 400	330	m
I-1	SWW 9.1.1	Grevenmacher -> STEP Conduite de refoulement Dext 355 (lot 6B)	600	m
I-1	SWW 9.1.1	Grevenmacher Canalisation gravitaire DN 1400 (lot 1A)	200	m
I-1	SWW 9.1.1	Wasserbillig Canalisation gravitaire DN 400	200	m
I-1	SWW 9.1.1	Mertert -> STEP Conduite de refoulement Dext355	3 040	m
I-1	SWW 9.1.1	Mertert -> STEP Conduite de refoulement - fonçage Dext355	200	m
I-1	SWW 9.1.1	Mertert Canalisation gravitaire DN 400	300	m
I-1	SWW 9.1.1	Wasserbillig Canalisation gravitaire DN 500	150	m
I-1	SWW 9.1.1	Mertert Canalisation gravitaire DN 500	220	m
I-1	SWW 9.1.1	Wasserbillig Canalisation gravitaire DN 600	150	m
I-1	SWW 9.1.1	Mertert Canalisation gravitaire DN 800	220	m
I-1	SWW 9.1.1	Cond. de refoulement SP Schengen - SP Remerschen (lot 4 S) (phase 1)	1 085	m
I-1	SWW 9.1.1	Cond. de refoulement SP Remerschen - SP Siphon (lot 4 S)	1 450	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation de décharge SP Schengen (DN 1000)	70	m
I-1	SWW 9.1.1	Cond. de refoulement SP Remerschen - SP Siphon (lot 4 W)	1 250	m
I-1	SWW 9.1.1	Collecteur gravitaire BO Wintrange - SP Siphon (lot 10)	1 310	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation de décharge BO Remerschen (lot 7)	750	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation de décharge BO "Koch Haus" Schengen (lot 6 A4)	150	m
I-1	SWW 9.1.1	Raccordement BO 2 à SP Bech-Kleinmacher (lot 9 A2)	25	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation de décharge BO 3 Bech-Kleinmacher (lot 9 A3)	100	m
I-1	SWW 9.1.1	Raccordement BO 3 à SP Bech-Kleinmacher (lot 9 A3)	210	m
I-1	SWW 9.1.1	Conduite d'adduction BO 3 Bech-Kleinmacher (lot 9 A3)	292	m
I-1	SWW 9.1.1	Raccordement BO 1 à SP Bech-Kleinmacher (lot 9 A1)	450	m
I-1	SWW 9.1.1	Collecteur Schengen (lot 6 A1)	140	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation EP / décharge RN 10 - BO "Koch Haus" (lot 6)	350	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation EP (surface externes) (lot 6)	100	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation EP (surface externes) (lot 6)	300	m
I-1	SWW 9.1.1	Evacuation EP surface externe "Op Dellen" (lot 6)	200	m
I-1	SWW 9.1.1	Assainissement "Albaach" Bech-Kleinmacher (lot 9) (phase 1)	180	m
I-1	SWW 9.1.1	Canalisation de décharge BO Wintrange (lot 10)	18	m
I-1	SWW 1.3	Nouvelle STEP Grevenmacher	47 000	EW
I-1	SWW 9.2.2	Station de pompage Remerschen (lot 7)	27	l/s
I-1	SWW 9.2.2	Station de pompage Bech-Kleinmacher (lot 9 A1)	16	l/s
I-1	SWW 9.1.4	Conduite de drainage Bech-Kleinmacher (lot 9)	230	m
I-1	SWW 7	Inst. de réception eaux résiduaires campings Schwebsange	5	Stück
I-1	SWW 7	Conduites eaux résiduaires campings Schwebsange	1	Stück
I-1	SWW 4.2	Bassin d'orage Remerschen	372	m³
I-1	SWW 4.2	Bassin d'orage 2 Bech-Kleinmacher	130	m³
I-1	SWW 4.1	Bassin d'orage Wintrange	75	m³
I-1	SWW 4.2	Bassin d'orage 1 Bech-Kleinmacher	207	m³
I-1	SWW 4.1	Bassin d'orage RÜB 3 Bech-Kleinmacher	50	m³
I-1	SWW 9.2.3	Station de pompage Ahn	132	l/s
I-1	SWW 9.2.3	Station de pompage Grevenmacher	266	l/s
I-1	SWW 9.2.3	Station de pompage Wasserbillig	60	l/s
I-1	SWW 4.1	Bassin d'orage n°5 Ahn	31	m³
I-1	SWW 4.2	Bassin d'orage n°1 Wasserbillig	300	m³
I-1	SWW 4.2	Bassin d'orage n°2 Wasserbillig	115	m³
I-1	SWW 9.1.2	Collecteur EM en amont du DO Wasserbillig (lot 3 B)	400	m
I-1	SWW 5.4	Déversoir d'orage Wasserbillig (lot 3B)	1	Stück
I-1	SWW 9.1.1	Cond. de refoulement SP Schengen - SP Remerschen (lot 4 S) (phase 2)	750	m



Anhang 17: Umgesetzte SWW Maßnahmen
aus dem Maßnahmenprogramm 2015

Im Maßnahmenprogramm von 2015 vorgesehene, bereits umgesetzte
siedlungswasserwirtschaftliche Maßnahmen

Code des OWK	Maßnahmen-art	Bezeichnung der Maßnahme	Informationen zur Maßnahme	
I-2.1	SWW 4.2	Bassin d'orage n°3 Mertert	191	m ³
I-2.1	SWW 9.2.3	Station de pompage Mertert	93	l/s
I-2.1	SWW 4.2	Bassin d'orage DB 1.02 Wecker	270	m ³
I-2.3	SWW 9.1.2	Collecteur d'adduction BO Bech	200	m
I-2.3	SWW 4.2	Bassin d'orage Bech	286	m ³
I-3.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Hagelsdorf	7	l/s
I-3.1	SWW 9.1.2	Collecteur Sandweiler	1 100	m
I-3.1	SWW 9.1.2	Conduites d'adduction BO DB 1.02 Wecker	650	m
I-3.1	SWW 9.1.2	Collecteur secondaire Wecker	350	m
I-3.1	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement Hagelsdorf - STEP Betzdorf	800	m
I-3.1	SWW 5.2	Bassin de rétention pour eaux pluviales Sandweiler	1 000	m ³
I-3.1	SWW 4.3	Bassin d'orage WS13 Sandweiler	850	m ³
I-3.1	SWW 4.2	Bassin d'orage WS18 Schuttrange	100	m ³
I-3.2.b	SWW 9.1.2	Canalisation	66	m
I-3.2.b	SWW 9.1.2	Canalisation	44	m
I-3.2.b	SWW 9.1.2	Canalisation	51	m
I-3.2.b	SWW 9.1.2	Canalisation	300	m
I-3.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Biwer	20	m
I-3.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Biwer	92	m
I-3.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Biwer	16	m
I-3.2.b	SWW 4.2	Bassin d'orage FB 1.01 Biwer	236	m ³
I-3.2.b	SWW 9.1.1	Collecteur Biwer	39	m
I-6.1	SWW 4.2	Bassin d'orage (Zyklonbecken RÜ3 Kurpark) Mondorf-les-Bains	250	m ³
I-6.1	SWW 9.1.2	Collecteur RÜ3 jusqu'à STEP existante Mondorf-les-Bains et regard MID (pour Camping)	540	m
I-6.1	SWW 9.1.2	Conduite d'adduction	387	m
II-1	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement Berdorf-Heisbich - Berdorf	1 400	m
II-1	SWW 4.2	Bassin d'orage Berdorf-Heisbich	190	m ³
II-1	SWW 9.2.1	Station de pompage Berdorf-Heisbich	7	l/s
II-1	SWW 9.2.2	Adaptation station de pompage Berdorf-Halsbach	25	l/s
II-2.2	SWW 9.2.1	Station de pompage Girst	5	l/s
II-2.2	SWW 1.1	Nouvelle STEP Boursdorf	45	EW
II-2.2	SWW 4.1	Bassin d'orage Girst	35	m ³
II-2.2	SWW 9.1.3	Réseau Girst	300	m
II-2.2	SWW 4.2	Bassin d'orage Dickweiler	100	m ³
II-2.2	SWW 9.1.3	Réseau local	450	m
II-2.2	SWW 9.1.4	Canalisation pour eaux pluviales	250	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Raccord Dickweiler-Girst	2 000	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Réseau local Girst / Dickweiler	140	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Réseau local Girst / Dickweiler	80	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Réseau local Girst / Dickweiler	130	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Réseau local et canalisation EP Girst / Dickweiler	350	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Réseau local Girst / Dickweiler	150	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Réseau local Girst / Dickweiler	160	m
II-2.2	SWW 9.1.1	Réseau local Girst / Dickweiler	340	m
II-2.3	SWW 9.1.2	Collecteur Osweiler à Echternach	1 750	m
II-2.3	SWW 4.2	Bassin d'orage Osweiler	219	m ³
II-2.3	SWW 9.2.2	Station de pompage Osweiler	10	l/s
II-4	SWW 4.3	Bassin d'orage Gonderange	586	m ³
II-4	SWW 9.1.2	Conduite d'adduction BO Reuland	350	m
II-4	SWW 4.1	Bassin d'orage Colbette	50	m ³
II-4	SWW 9.1.2	Collecteur Colbette DN 250	3 000	m
II-4	SWW 4.2	Bassin d'orage Reuland	125	m ³
II-4	SWW 9.1.2	Collecteur Reuland - Heffingen	2 000	m
II-4	SWW 2.2	Agrandissement/Modernisation STEP Junglinster	9 000	EW
II-4	SWW 9.1.2	Collecteur Colbette	900	m
II-4	SWW 9.1.2	Collecteur Bredweiler	500	m
II-4	SWW 9.1.4	Canalisation pour eaux pluviales Bredweiler	500	m
II-4	SWW 9.1.2	Collecteur Gonderange à Junglinster	1 331	m
II-4	SWW 9.1.2	Collecteur principal "rue Hiel" Junglinster	600	m
II-4	SWW 9.1.2	Canalisation "rue Hiel" Junglinster	400	m
II-4	SWW 9.2.1	Station de pompage Colbette	5	l/s
II-4	SWW 9.2.1	Station de pompage Reuland	5	l/s



Anhang 17: Umgesetzte SWW Maßnahmen
aus dem Maßnahmenprogramm 2015

Im Maßnahmenprogramm von 2015 vorgesehene, bereits umgesetzte
siedlungswasserwirtschaftliche Maßnahmen

Code des OWK	Maßnahmen-art	Bezeichnung der Maßnahme	Informationen zur Maßnahme	
II-4.1.2	SWW 4.1	Bassin d'orage FB 1.01 Beaufort	60	m ³
II-4.1.2	SWW 4.2	Bassin d'orage FB 2.01 Beaufort	100	m ³
II-4.1.3	SWW 9.2.2	Station de pompage Kreizenheicht	11	l/s
II-4.1.3	SWW 9.2.1	Station de pompage Hersberg	8	l/s
II-4.1.3	SWW 2.1	Agrandissement/Modernisation STEP Hersberg	900	EW
II-4.1.3	SWW 4.1	Canal de rétention Hersberg	20	m ³
II-4.1.3	SWW 4.2	Bassin d'orage Kreizenhéicht	130	m ³
II-4.1.3	SWW 4.2	Canal de rétention amont STEP Hersberg	145	m ³
II-4.1.3	SWW 9.1.2	Collecteur Kreizenheicht - Altrier - Hersberg	2 000	m
II-4.1.3	SWW 2.2	Agrandissement/Modernisation STEP Consdorf	4 000	EW
II-5	SWW 4.2	Bassin d'orage Schoos	150	m ³
II-5	SWW 9.1.2	Collecteur Schoos-Fischbach	2 000	m
II-5	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement Altlinster - Bourglinster	1 400	m
II-5	SWW 4.1	Bassin d'orage "Soup" Heffingen	70	m ³
II-5	SWW 9.2.1	Station de pompage Altlinster	3	l/s
II-5	SWW 4.1	Bassin d'orage Altlinster	60	m ³
III-1.1.a	SWW 2.2	Agrandissement/Modernisation STEP Bourscheid	2 500	EW
III-1.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Flebour - STEP Michelau	400	m
III-1.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage "Ierpeldenger Dräieck" Erpeldange	340	m ³
III-1.1.a	SWW 9.2.2	Station de pompage "Ierpeldenger Dräieck" Erpeldange	40	l/s
III-1.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Erpeldange	100	m
III-1.1.a	SWW 9.1.2	Réseau BO Erpeldange	2 000	m
III-1.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Bourscheid	350	m ³
III-1.1.a	SWW 9.1.2	Réseau Bourscheid	350	m
III-1.1.a	SWW 9.1.2	Réseau STEP amont-aval	1 400	m
III-1.1.b	SWW 9.1.2	Canalisation de décharge DO "rue du Berger" Ingeldorf	240	m
III-1.1.b	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement Reisdorf - STEP Wallendorf	1 150	m
III-1.1.b	SWW 5.4	Déversoir d'orage "rue du Berger" Ingeldorf	1	Stück
III-1.2.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage FB 4.01 Hoscheid	121	m ³
III-1.2.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Hoscheid-Dickt	195	m ³
III-1.2.1.a	SWW 2.1	Agrandissement/Modernisation STEP Hoscheid-Dickt	700	EW
III-1.2.1.a	SWW 1.2	Nouvelle STEP Hoscheid	2 000	EW
III-1.2.1.a	SWW 9.2.1	Station de pompage Merscheid	4	l/s
III-1.2.1.a	SWW 9.1.2	Canalisation de décharge BO FB 1.01 Merscheid	250	m
III-1.2.1.a	SWW 9.1.2	Canalisation de sortie STEP Hoscheid	250	m
III-1.2.1.a	SWW 4.1	Bassin d'orage FB 1.01 Merscheid	80	m ³
III-1.2.1.a	SWW 9.1.2	Merscheid-Hoscheid	3 500	m
III-1.2.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Hoscheid-Gralingen	500	m
III-1.2.1.b	SWW 2.3	Agrandissement/Modernisation STEP Bleesbruck	130 000	EW
III-1.2.1.b	SWW 4.2	Bassin d'orage Brandenbourg	230	m ³
III-1.2.1.b	SWW 4.2	Bassin d'orage Bastendorf	430	m ³
III-1.2.1.b	SWW 9.1.2	Collecteur Landscheid - Brandenbourg	1 150	m
III-1.2.1.b	SWW 9.1.2	Collecteur d'adduction BO Bastendorf	450	m
III-1.2.1.b	SWW 4.2	Bassin d'orage "Seltz" (agrandissement) et Bypass	130	m ³
III-1.2.1.b	SWW 5.4	Déversoir d'orage Landscheid (Qkrit)	1	Stück
III-1.2.3	SWW 9.1.2	Conduite d'adduction BO Weiler	500	m
III-1.2.3	SWW 9.2.1	Station de pompage Gralingen	5	l/s
III-1.2.3	SWW 4.1	Bassin d'orage FB 2.01 Gralingen	75	m ³
III-1.2.3	SWW 9.1.2	Collecteur Gralingen - Hoscheid	500	m
III-1.2.3	SWW 9.1.2	Collecteur Gralingen - Hoscheid	300	m
III-1.4	SWW 9.1.2	Collecteur Hoscheid	1 730	m
III-1.4	SWW 4.1	Bassin d'orage FB 3.01 Hoscheid	30	m ³
III-1.4	SWW 9.1.2	Collecteur Hoscheid	250	m
III-1.4	SWW 9.1.3	Réseau local	1 000	m
III-1.4	SWW 9.2.1	Station de pompage Hoscheid	7	l/s
III-2.1.1	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement Bockholtz-Moulin	1 300	m
III-2.1.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Bockholtz-Moulin	4	l/s
III-2.2.1	SWW 5.1	Fosse étanche "Rommwiss"	50	m ³
III-2.2.1	SWW 5.1	Fosse étanche "Misère Plage"	50	m ³
III-2.2.1	SWW 4.2	Bassin d'orage Mecher	107	m ³
III-2.2.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Collecteur Mecher	8	l/s
III-2.2.1	SWW 9.1.2	Collecteur Mecher	1 600	m
III-2.2.1	SWW 9.1.2	Raccord SEBES	450	m



Anhang 17: Umgesetzte SWW Maßnahmen
aus dem Maßnahmenprogramm 2015

Im Maßnahmenprogramm von 2015 vorgesehene, bereits umgesetzte
siedlungswasserwirtschaftliche Maßnahmen

Code des OWK	Maßnahmen-art	Bezeichnung der Maßnahme	Informationen zur Maßnahme	
III-2.2.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Raccord Fuussefeld	5	l/s
III-2.2.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Raccord Buurgfried	5	l/s
III-2.2.1	SWW 9.1.2	Collecteur Insenborn	3 300	m
III-2.2.1	SWW 9.1.2	Collecteur Insenborn	350	m
III-2.2.1	SWW 4.2	Bassin d'orage Insenborn	100	m³
III-2.2.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Collecteur Insenborn	5	l/s
III-2.2.1	SWW 9.1.2	Collecteur Insenborn	400	m
III-2.2.4	SWW 9.1.2	Collecteur Nothum	700	m
III-2.2.4	SWW 4.2	Bassin d'orage Bavigne	166	m³
III-2.2.4	SWW 9.1.2	Collecteur d'aménée BO Bavigne	300	m
III-2.2.4	SWW 4.2	Bassin d'orage Nothum	201	m³
III-2.2.4	SWW 9.2.1	Station de pompage am Gronn, Nothum	7	l/s
III-2.2.4	SWW 9.1.4	Canalisation pour eaux claires Duerfstrooss Nothum	435	m
III-2.2.4	SWW 9.1.4	Canalisation pour eaux claires Enneschtgaass Nothum	430	m
III-2.2.4	SWW 9.2.1	Station de pompage Bavigne	8	l/s
III-3.a	SWW 9.1.2	Bigonville - refoulement (+/- diamètre)	1 400	m
III-3.a	SWW 9.1.3	Réseau local	4 000	m
III-3.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Bigonville	220	m³
III-3.a	SWW 9.2.1	Station de pompage BO Bigonville	9	l/s
III-3.a	SWW 9.2.1	Station de pompage "rue du Lavoir" Bigonville	8	l/s
III-3.b	SWW 9.2.2	Station de pompage Boulaide (Böllerbuch)	16	l/s
III-3.b	SWW 9.1.2	Cond. de ref. BO "Bauschelbaach" - BO "Böllerbuch"	350	m
III-3.b	SWW 4.2	Bassin d'orage Boulaide (Böllerbuch)	270	m³
III-3.b	SWW 9.1.2	Bilsdorf - refoulement (+/- diamètre)	1 300	m
III-3.b	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement BO Böllerbuch - Baschleiden	1 300	m
III-4.b	SWW 1.1	Nouvelle STEP Surré	450	EW
IV-1.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Geetz Wiltz	275	m³
IV-1.1.a	SWW 4.3	Bassin d'orage Tutschemillen Wiltz	870	m³
IV-1.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Weidingen	200	m³
IV-1.1.a	SWW 2.3	Agrandissement/Modernisation STEP Wiltz	16 500	EW
IV-2.2.2.b	SWW 5.4	Déversoir d'orage Doennange	1	Stück
IV-2.2.2.b	SWW 9.2.1	Station de pompage Hamiville	6	l/s
IV-2.2.2.b	SWW 9.2.1	Station de pompage Féitsch	2	l/s
IV-2.2.2.b	SWW 4.2	Bassin d'orage Wincrange	120	m³
IV-2.2.2.b	SWW 4.2	Bassin d'orage Hamiville	375	m³
IV-2.2.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Deuffelt Dönnange	300	m
IV-2.2.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Deuffelt Dönnange	100	m
IV-2.2.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Deuffelt Dönnange	600	m
IV-2.2.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Hamiville	150	m
IV-2.2.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Hamiville	100	m
IV-2.2.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Hamiville	300	m
IV-2.2.2.b	SWW 9.1.2	Collecteur Hamiville-Boevange	1 700	m
IV-2.3	SWW 4.2	Bassin d'orage Allerborn	132	m³
IV-2.3	SWW 9.1.2	Collecteur Allerborn eaux usées	70	m
IV-2.3	SWW 9.1.2	Collecteur d'eaux usées Allerborn - Troine-Route	1 600	m
IV-2.3	SWW 9.2.1	Station de pompage Allerborn	7	l/s
IV-2.3	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement Féitsch - Allerborn	380	m
IV-2.3	SWW 4.1	Bassin d'orage Troine-Route	80	m³
IV-3.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Wilwerdange - Drinklange	500	m
IV-3.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Drinklange	160	m³
IV-3.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Drinklange-Troisvierges	3 000	m
IV-3.1.b	SWW 1.1	Nouvelle STEP Aischéid	200	EW
IV-3.1.b	SWW 4.1	Bassin d'orage Aischéid	29	m³
IV-3.3	SWW 9.2.1	Station de pompage Käesfurt	5	l/s
IV-3.3	SWW 1.2	Nouvelle STEP Urspeilt	2 400	EW
IV-3.3	SWW 4.1	Bassin d'orage Urspeilt	85	m³
IV-3.3	SWW 4.2	Bassin d'orage Hupperdange	185	m³
IV-3.3	SWW 9.1.2	Coll. Hupperdange - STEP Urspeilt jusqu'au racc. Grindhausen	1 500	m
IV-3.3	SWW 9.1.2	Coll. Hupperdange - STEP Urspeilt à partir racc. Grindhausen	1 800	m
IV-3.3	SWW 9.1.2	Coll. Grindhausen - collecteur Hupperdange - STEP Urspeilt	550	m
IV-3.3	SWW 9.1.2	Collecteur Heinerscheid - Käesfurt - Hupperdange	2 350	m
IV-3.3	SWW 4.1	Bassin d'orage Grindhausen	26	m³
IV-3.5.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Crendal	8	l/s



Anhang 17: Umgesetzte SWW Maßnahmen
aus dem Maßnahmenprogramm 2015

Im Maßnahmenprogramm von 2015 vorgesehene, bereits umgesetzte
siedlungswasserwirtschaftliche Maßnahmen

Code des OWK	Maßnahmen-art	Bezeichnung der Maßnahme	Informationen zur Maßnahme	
IV-3.5.1	SWW 4.1	Canal de rétention Crendal	45	m ³
IV-3.5.1	SWW 4.2	Bassin d'orage Troine	235	m ³
IV-3.5.1	SWW 1.1	Nouvelle STEP Troine	1 400	EW
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	Collecteur Troine	400	m
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	Collecteur Troine	500	m
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	Collecteur Troine	150	m
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	Collecteur Troine	50	m
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	Collecteur Troine	250	m
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	Collecteur Troine-Route	250	m
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	BO Troine-Route vers Troine	2 000	m
IV-3.5.1	SWW 9.1.2	Collecteur Allerborn - Troine-Route	700	m
IV-3.5.1	SWW 9.2.2	Station de pompage Troine	17	l/s
V-1.1	SWW 4.2	Bassin d'orage "Moenschkelterhaus" Vianden	500	m ³
V-1.1	SWW 9.1.2	Réseau eaux mixtes Vianden	600	m
V-1.1	SWW 9.1.2	Réseau eaux mixtes Vianden	300	m
V-1.1	SWW 9.1.2	Réseau eaux mixtes Vianden	200	m
V-1.1	SWW 9.1.2	Réseau eaux mixtes Vianden	200	m
V-1.1	SWW 9.1.2	Réseau eaux mixtes Vianden	700	m
V-1.1	SWW 9.1.2	Réseau eaux mixtes Vianden	60	m
V-2.1	SWW 1.1	Nouvelle STEP Rodershausen	450	EW
V-2.1	SWW 4.1	Bassin d'orage Rodershausen 2	70	m ³
V-2.1	SWW 9.1.2	BO Rodershausen	1 000	m
V-2.1	SWW 9.1.2	BO - STEP Rodershausen	800	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Rodershausen	200	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Rodershausen	50	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Rodershausen	70	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Rodershausen	80	m
V-2.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Kohnenhaff	3	l/s
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Kohnenhaff	50	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Kohnenhaff	80	m
V-2.1	SWW 9.1.2	Canalisation de décharge BO Oberseisenbach	80	m
V-2.1	SWW 9.1.2	Conduite d'écrêtage BO Oberseisenbach	25	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Obereisenbach	500	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Obereisenbach	500	m
V-2.1	SWW 4.2	Bassin d'orage Wahlhausen-Dickt	140	m ³
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Wahlhausen-Dickt	200	m
V-2.1	SWW 4.2	Bassin d'orage Wahlhausen	300	m ³
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local Wahlhausen	200	m
V-2.1	SWW 9.1.2	Raccord à canal Wahlhausen-Dickt	2 000	m
V-2.1	SWW 9.1.3	Réseau local	500	m
V-2.1	SWW 9.1.2	Collecteur Stolzembourg - STEP Stolzembourg	1 200	m
V-2.1	SWW 9.1.1	Collecteur Kohnenhaff-Obereisenbach	2 200	m
V-2.2	SWW 1.1	Nouvelle STEP Leithum	300	EW
V-2.2	SWW 1.1	Nouvelle STEP Beiler	300	EW
V-2.2	SWW 4.2	Bassin d'orage Beiler	165	m ³
V-2.2	SWW 4.1	Bassin d'orage Leithum	97	m ³
VI-1.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Schieren	175	m ³
VI-1.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Schieren	185	m
VI-1.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Schieren	300	m
VI-1.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur Welsdorf	50	m
VI-1.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Welsdorf	195	m ³
VI-1.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Monopol Ettelbruck	300	m ³
VI-1.2	SWW 9.1.2	Collecteur Glabach - Schrondweiler	2 300	m
VI-2.1	SWW 9.1.2	Bassin d'orage "rue de Hunsdorf" Müllendorf	550	m ³
VI-2.1	SWW 9.2.3	Collecteur Müllendorf	500	m
VI-2.1	SWW 1.3	Raccord Angelsberg/Beringerberg	3 500	m
VI-2.1	SWW 4.4	Collecteur Bonnevoie-Beggen	2 500	m
VI-3	SWW 4.2	Collecteur Bonnevoie-Beggen	4 500	m
VI-3	SWW 9.2.2	Collecteur eaux usées "rue de Neudorf" (fonçage)	1 450	m
VI-3	SWW 9.1.2	Collecteur eaux usées Rollingergrund-Mühlenbach (lot 2A)	250	m
VI-4.1.1.b	SWW 4.2	Conduite de refoulement Bivange	270	m
VI-4.1.1.b	SWW 4.2	Collecteur Bettembourg (BO I (CFL) - STEP)	950	m
VI-4.1.1.b	SWW 9.1.4	Canal de rétention - BO I - Bettembourg	2 400	m ³



Anhang 17: Umgesetzte SWW Maßnahmen
aus dem Maßnahmenprogramm 2015

Im Maßnahmenprogramm von 2015 vorgesehene, bereits umgesetzte
siedlungswasserwirtschaftliche Maßnahmen

Code des OWK	Maßnahmen-art	Bezeichnung der Maßnahme	Informationen zur Maßnahme	
VI-4.1.1.b	SWW 9.1.4	Station de pompage RÜ 2.01 Bivange	17	l/s
VI-4.1.1.b	SWW 9.1.2	Canal de rétention FB 2.01 Bivange	310	m³
VI-4.1.2	SWW 4.2	Augmentation de la capacité à partir du rond-point Gluck	1 000	m
VI-4.1.3.a	SWW 9.2.1	Bassin d'orage Bettange/Mess	180	m³
VI-4.4	SWW 4.1	Bassin d'orage R3 Rumelange	120	m³
VI-5.1.a	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Grosbous	360	m³
VI-5.1.a	SWW 9.1.1	Collecteur Grosbous DN 250	3 000	m
VI-5.1.a	SWW 9.1.1	Conduites d'adduction BO Grosbous	1 100	m
VI-5.1.a	SWW 4.1	Station de pompage Grosbous	30	l/s
VI-5.1.a	SWW 9.1.2	Bassin d'orage "rue de Colmar-Berg" Mertzig	120	m³
VI-5.1.b	SWW 9.2.1	Station de pompage Scheidel	2	l/s
VI-5.1.b	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Gare Ettelbrück	1 800	m³
VI-5.1.b	SWW 9.1.2	Agrandissement/Modernisation STEP Feulen	9 000	EW
VI-5.1.b	SWW 4.1	Conduite de refoulement Scheidel - Kehmen	850	m
VI-5.1.b	SWW 4.1	Collecteur Mertzig DN 350	2 000	m
VI-5.1.b	SWW 9.1.2	Collecteur Feulen DN 300	1 400	m
VI-5.1.b	SWW 4.4	Bassin d'orage Lycée technique Ettelbrück	50	m³
VI-5.3	SWW 9.1.2	Conduite de refoulement vers réseau Merscheid	300	m
VI-5.3	SWW 4.3	Bassin d'orage Merscheid	110	m³
VI-5.3	SWW 9.1.2	Collecteur RUB Merscheid - STEP Fuussekaul	1 500	m
VI-5.3	SWW 9.1.2	Réseau local Merscheid	1 000	m
VI-5.3	SWW 9.1.2	Collecteur Merscheid	10	l/s
VI-5.3	SWW 9.1.2	Bassin d'orage OF Oberfeulen	220	m³
VI-5.4	SWW 9.1.2	Nouvelle STEP Dellen	250	EW
VI-5.4	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Dellen	110	m³
VI-6	SWW 9.1.2	Station de pompage Everlange	142	l/s
VI-6	SWW 9.1.2	Station de pompage principale Useldange	174	l/s
VI-6	SWW 4.4	Bassin d'orage 1 Everlange	240	m³
VI-6	SWW 9.2.2	Collecteur Roudbaach - Everlange	2 150	m
VI-6	SWW 4.2	Bassin d'orage Bissen	1 200	m³
VI-6	SWW 9.1.2	Collecteur Bissen	570	m
VI-6	SWW 4.2	Collecteur Bissen	1 650	m
VI-6	SWW 4.2	Raccord ZI Roost	100	m
VI-6	SWW 4.2	Collecteur Reichlange - Roudbaach	1 800	m
VI-6	SWW 9.1.2	Station de pompage Bissen	45	l/s
VI-6	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Ospern	215	m³
VI-6	SWW 9.2.2	Collecteur Ospern - Reichlange	1 350	m
VI-6.2	SWW 4.2	Bassin d'orage Vichten	540	m³
VI-6.2	SWW 9.2.1	Réseau local	1 500	m
VI-6.2	SWW 4.4	Collecteur Michelbouch-Vichten	2 000	m
VI-6.3	SWW 2.2	Bassin d'orage Brouch (Boevange-sur-Attert)	222	m³
VI-6.4	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Schwebach	70	m³
VI-6.4	SWW 9.1.2	Nouvelle STEP Ehner	45	EW
VI-7.1	SWW 9.1.2	Conduite d'adduction BO Hostert	400	m
VI-7.1	SWW 4.1	Station de pompage Roudbaach	130	l/s
VI-7.1	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Folschette	427	m³
VI-7.1	SWW 4.2	Bassin d'orage Hostert	284	m³
VI-7.1	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Platen	600	m³
VI-7.1	SWW 9.1.3	Collecteur Platten - Bettborn	3 000	m
VI-7.1	SWW 9.2.1	Station de pompage Hostert	7	l/s
VI-7.1	SWW 4.2	Collecteur / Canalisations Folschette	450	m
VI-7.1	SWW 1.1	Conduite de refoulement Hostert - Folschette	900	m
VI-7.1	SWW 4.2	Nouvelle STEP Folschette	2 500	EW
VI-7.2	SWW 9.2.3	Bassin d'orage Wahl	225	m³
VI-7.2	SWW 9.2.3	Raccord Wahl - Buschrodt	2 000	m
VI-7.2	SWW 4.2	Refoulement RUB vers réseau Wahl	800	m
VI-7.2	SWW 9.1.2	Nouvelle STEP Buschrodt	850	EW
VI-7.2	SWW 4.4	Bassin d'orage Buschrodt	89	m³
VI-7.2	SWW 9.1.2	Station de pompage "Heckewee" Wahl	10	l/s
VI-7.2	SWW 9.1.2	Bassin d'orage "Heckewee" Wahl	17	m³
VI-8.2	SWW 9.1.2	Collecteur Nagemerberg - Nagem	1 000	m
VI-8.3.a	SWW 9.1.2	Collecteur Petit Nobressart - Colpach-Haut	1 100	m
VI-8.3.a	SWW 9.2.2	Déversoir d'orage Petit-Nobressart	1	Stück



Anhang 17: Umgesetzte SWW Maßnahmen
aus dem Maßnahmenprogramm 2015

Im Maßnahmenprogramm von 2015 vorgesehene, bereits umgesetzte
siedlungswasserwirtschaftliche Maßnahmen

Code des OWK	Maßnahmen-art	Bezeichnung der Maßnahme	Informationen zur Maßnahme	
VI-8.3.b	SWW 4.2	Bassin d'orage Roodt (Ell)	111	m ³
VI-8.3.b	SWW 9.1.2	Canalisation gravitaire (décharge) Roodt	200	m
VI-8.3.b	SWW 4.3	Collecteur Roodt - Petit-Nobressart	1 800	m
VI-8.3.b	SWW 9.1.3	Bassin d'orage Koetschette	320	m ³
VI-9.a	SWW 9.1.2	Collecteur Niederpallen - Reichlange	2 000	m
VI-9.b	SWW 4.2	Collecteur Noerdange - Niederpallen	1 150	m
VI-10.1.a	SWW 4.1	Conduite d'adduction BO STEP Clemency	1 150	m
VI-10.1.a	SWW 1.1	Station de pompage Grass	65	l/s
VI-10.1.a	SWW 9.1.2	Nouvelle STEP Steinfort	12 800	EW
VI-10.1.a	SWW 9.2.3	Bassin d'orage STEP Clemency	1 276	m ³
VI-10.1.a	SWW 4.2	Bassin d'orage Fingig	205	m ³
VI-10.1.a	SWW 4.2	Station de pompage STEP Clemency	34	l/s
VI-10.1.a	SWW 4.3	Collecteur Grass - Steinfort	4 550	m
VI-10.1.a	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Centre Roudemer Steinfort	340	m ³
VI-10.1.a	SWW 9.2.1	Bassin d'orage Kleinbettingen	250	m ³
VI-10.1.a	SWW 9.1.2	Canalisation pour eaux de surface Kleinbettingen	100	m
VI-10.1.a	SWW 9.1.2	Canalisation pour eaux de surface Kleinbettingen	150	m
VI-10.1.a	SWW 1.2	Conduite de refoulement Clemency - Grass	3 450	m
VI-10.1.b	SWW 4.2	Bassin d'orage Goetzingen	110	m ³
VI-10.1.b	SWW 9.1.2	Station de pompage Septfontaines 1	8	l/s
VI-10.1.b	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Greisch	40	m ³
VI-10.1.b	SWW 1.1	Conduite d'adduction BO Goetzingen	450	m
VI-10.1.b	SWW 4.1	Conduites d'adduction BO Greisch	340	m
VI-10.1.b	SWW 9.2.1	Collecteur Greisch - Leesbech	620	m
VI-11.b	SWW 4.1	Bassin d'orage Brameschhaff	35	m ³
VI-11.b	SWW 9.1.2	Collecteur Brameschhaff - Kopstal	2 000	m
VI-11.b	SWW 9.1.2	Renouvellement station de pompage	5	l/s
VI-12.2	SWW 5.4	Collecteur Olm	1 000	m
VI-12.2	SWW 4.2	Collecteur Olm	1 230	m
VI-12.2	SWW 9.1.2	Canal de rétention 1 "rue de Capellen" Olm	51	m ³
VI-12.2	SWW 9.1.3	Canal de rétention 2 "rue de Kehlen" Olm	73	m ³
VI-12.2	SWW 4.2	Collecteur Windhof - Olm	1 000	m
VI-13.1.1.a	SWW 9.1.2	Bassin d'orage Pétrusse Bertrange	1 200	m ³
VI-13.1.1.a	SWW 9.1.2	Collecteur d'aménée BO Pétrusse Bertrange	300	m
VII-1.1	SWW 4.4	Bassin d'orage (Stade Henri Jungers) Differdange	3 175	m ³
VII-1.1	SWW 9.1.4	Elimination d'eaux claires à Niedercorn	1 000	m
VII-1.1	SWW 4.2	Bassin d'orage "route de Bascharage" Niedercorn	400	m ³
VII-1.1	SWW 4.2	Bassin d'orage "rue d'Esch" / Suessemerschlass Sanem	270	m ³
VII-1.1	SWW 4.2	Canal de rétention Biff "rue Nicolas Meyers" Bascharage	165	m ³
VII-1.1	SWW 9.1.2	Conduites d'adduction canal de rétention Biff, Bascharage	160	m
VII-1.1	SWW 9.1.2	Conduites d'adduction canal de rétention Biff, Bascharage	45	m
VII-1.1	SWW 9.1.2	Conduites d'adduction canal de rétention Biff, Bascharage	150	m
VII-1.1	SWW 9.1.4	Conduite eaux claires Biff, Bascharage	55	m
VII-1.1	SWW 9.1.4	Conduite eaux claires Biff, Bascharage	465	m
VII-1.1	SWW 4.2	Bassin d'orage "rue de la Piscine" Pétange	425	m ³
VII-1.1	SWW 9.1.2	Conduite d'écrêtage BO Suessemerschlass Sanem	400	m
VII-1.1	SWW 5.4	Déversoir d'orage "rue Jules Hemmer" Bascharage	1	Stück
VII-1.1	SWW 5.4	Déversoir d'orage "rue de la Chiers" Linger	1	Stück
VII-1.1	SWW 9.2.3	Station de pompage (Stade Henri Jungers) Differdange	240	l/s
VII-1.2	SWW 5.4	Déversoir d'orage "rue de la Résistance" Bascharage	1	Stück
VII-1.2	SWW 5.4	Déversoir d'orage "rue de l'Eglise" Bascharage	1	Stück
VII-1.2	SWW 5.4	Déversoir d'orage "avenue de Luxembourg" Bascharage	1	Stück